• Сообщает USIS

# нефтепроект дал работу транспортному коридору

ГАБРИЕЛ НАМТАЛАШВИЛИ -

Транспортировка грузов для добычи и транзита каспийской нефти через территорию Грузии по маршруту Поти-Баку уже стала реальностью, заявил на пресс-конференции 5 сентября президент Грузинской международной нефтяной корпорации Гия Іантурия. По его словам, уже перевезено 39 тысяч тонн грузов - стальных руб и металлических онструкций, а сейчас в орту Поти стоит пароход "Эвер Глория", который доставил еще 23 тысячи тонн оборудования для нефтепромыслов. Разгрузка и транспортировка грузов осуществляются в сжатые сроки, что вызвало большое удовлетворение

Самый большой по объему заказ получила американская транспорно-экспедиционная фирма "Трансошеаник", выигравшая тендер. Сейчас ее специалисты находятся в Поти и совместно с грузинскими партнерами руководят процессом разгси "Эвер Глории" Президент компании

"Блажен народ, зна-ющий трубный зов! Они

ходят во свете лица

твоего. Господи!" (Пса-лтырь, 88, 16).

У Грузии большая боль

никто не должен чувство-

вать себя беженцем в сво-

ем доме, нелегко быть перемещенным лицом. Нас

вовут потухшие очаги, мо-

гилы предков, покинутые святыни. Грузия истори-

чески не раз переживала

испытания, в том числе

духовные. Злые силы пы-

гались нарушить целост-

ность нашей страны, посе-

ять рознь, вероломство,

разрушить церкви и мона-

стыри, чтобы поколебать

объединяющую нацию ве-

ру - христианское правос-

павное вероисповедание и искоренить божественную сокровищницу нации - грузинский язык.

Когда ослабевала лю-

бовь грузинского народа к

родному языку, нару-

шалась верность учению

Христа, государственная

целостность Грузии. Но

когда грузинский народ.

объединившись, почитал

Всевышнего, Господа,

Пресвятую Богоматерь,

утверждалась любовь друг

с другу, Грузия вновь

возрождалась и предс-

осударством.

тавала могущественным

спасение и укрепление

страны в наших руках:

вновь надо искать спасе-

ние в Боге и с Богом. Бог

милостивый, источник

любви, призывает, ждет

всеобщей молитвы, с

надеждой вознесенной

грузинским народом. Все

края Грузии должны приз-

вать своих чал выполнить

свой патриотический долг:

просит помощи Абхазия

Мы вместе должны прек-

лонить колена пред Все-

вышним, вместе должны

молиться за наше единс-

тво, ибо зло сбивает с пу-

ти, а любовь приводит к

единству; а там, где лю-

бовь, там Бог, и не имеют

места зависть и нетерпи-

мость, ненависть и месть.

Разве наши предки не го-

ворили: "Что разрушено

враждою, то построено

любовью". И мы должны

строить то, что разрушено

враждою, строить с любо-

вью и молитвами, милос-

тью Бога. У всеобщей

молитвы большая сила.

Волею Божьей в день

Рождества Богоматери, 21

сентября, в Грузии начи-

нается всеобщая молитва

за целостность Грузии,

спасение Абхазии, которая

продлится до 29 сентября

В этот день в Дидубийском

храме Рождества Богома-

ери будет вознесена мо-

ба, мы воспросим по-

Таким образом, наше

святых, когда в народе

• Послание

влагословенным богом

чадам грузии

Арвалд Хедрик заявил на пресс-конференции, что офис "Трансошеаника" в Баку был открыт еще четыре года назад, когда американские эксперты чутко уловили зарождающийся нефтебум в Прикаспийском регионе. Мы поняли, что будем нужны здесь для создания транспортной инфраструктуры, сказал он.

Компания детально изучила возможности портов Мариуполя, Новороссийска, турецкого побережья Черного моря, а также Волго-Донского канала. В конце концов выбор был сделан - Поти. Мы не ошиблись, заявляет Арвалд

Хедрик. На пресс-конференции было сообщено о том, что достигнута принципиальная договоренность о создании грузино-американского совместного предприятия, к которому, видимо, присо-единится и азербайджан-ская сторона. Оно будет заниматься транспорти-ровкой нефтеоборудования через Грузию в страны Средней Азии, в целом проблемой развития тра-нспортного коридора. Мы убедились, что грузинский маршрут- самый короткий удобный, заявил Арвалд Хедрик. Используя его,

мощь у Пресвятой Бого-

матери, чтобы она мило-

стивым взором окинула

всея Грузию и особенно

телей Абхазии, неоднокра

тно подвергавшихся напа-

дениям и испытаниям, чи-

Абхазии продолжатся в

Кахети, куда 25 сентября

отправится группа моля-

щихся Цхум-Абхазской

епархии во главе с ар-

хиепископом Цхум-Абха-

зским Даниэлем. 26 сен-

тября в Алавердском хра-

ме состоится торжествен-

ный молебен в связи с

днем поминовения Кете-

ван Цамебули. Примеча-

тельно, что во времена

этой святой мученицы жи-

вший на земле Кахети гру-

зинский народ был так же

разорен и обездолен, как

живший в Абхазии грузин-

ский народ. Святая царица

Кетеван придаст грузин-

скому народу силу и твер-

дость, укрепит веру, во-

одушевит его на верность

и самоотверженность во

имя Христа, благословит

27 сентября, в этот ве-

ликий праздник Воздви-

жения креста, в 12 часов

во всех церквах и монас-

тырях Грузии во славу

Бога будут звонить коло-

кола, и все жители Грузии

обратятся к Богу с просы-

бой о возрождении, цело-

стности Грузии, спасении

кого есть возможность

присутствовать на празд-

нике Воздвижения креста

в Алаверди и тем самым

присоединить свою моли-

Обращаемся ко всем, у

Абхазии.

Аминь

Илиа II

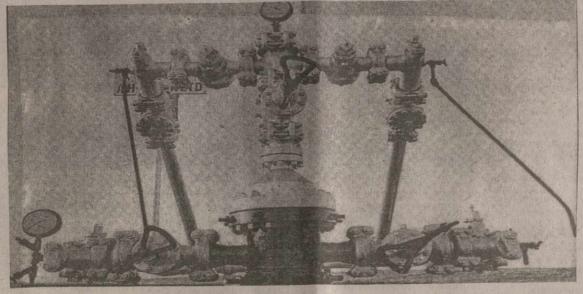
Всея Грузии

Католикос-Патриарх

и несколько лет назад

Молитвы во спасение

нимым злыми силами.



можно будет реализовать интересные проекты, связанные с Казахстаном, Туркменистаном и Узбекис-

303500000999

По словам Арвалда Хедрика, планы его компании в Грузии связаны также с капиталовложениями в экономику республики, в частности, в развитие Поти и других регионов, через которые проходит транспортный коридор. Рас-

сматривается возможность вложить средства в реконструкцию грузовых причалов в Потийском порту и оснащение их погрузочноразгрузочными механизмами. Пока порт может принимать суда грузоподъемностью 25 тысяч тонн. Однако с учетом того, что для реализации проекта требуется нестандартный, объемный груз - платформы, стальные конструкции, тру-

бы - необходимо подготовить порт к приему судов грузоподъемностью в 50 тысяч тонн. Будет задействован и Батумский порт, который уже сейчас может принимать суда грузоподъемностью в 60 тысяч тонн. Мы должны дать шанс республиканским производственным станким производственным станким производственным станким производственным станким произв

водственным структурам принять участие в нефтепроекте и получить возможность для своего роста, заявил Гия Чантурия. По его словам, тем самым ГМНК продемонстрирует, что она не является этаким монстром, и антимонополизм ее принцип. В частности для республиканских тран спортных структур корпорация совместно с Министерством транспорта объявит тендер, победители которого смогут участвовать в осуществлении транзита грузов для АМОК.

## • Брифинг

## подводные течения

Ирина АДАМАШВИЛИ - "СГ"

Проведенный 5 сентября брифинг в пресс-службе Президента был в основном посвящен состоявшемуся накануне заседанию Правительства. Внимание журналистов было обращено на проект подготовленного Указа Президента страны о мерах по улучшению социальной защиты беженцев из Абхазии и ситуации, сложившейся на Зестафонском заводе ферросплавов и чиатурском комплексе.

Четыре тысячи беженцев из Абхазии скончались в изгнании, свыше 700 человек находятся сегодня в медицинских учреждениях Грузии. Эти факты - фон, на котором республике предстоит решать проблемы оказания по-мощи семьям погибших и пострадавших в ходе конфли-кта, подготовки к зиме в Кодорском ущелье, финанси-

рования специализированных школ для детвей беженцев... Слухи о том, что Владиславом Ардзинба издан указ о проведении выборов в Абхазии, пока не нашли официа-льного подтверждения, - было подчеркнуто на брифинге. Согласно имеющейся информации, Ардзинба сейчас находится в отпуске и его нет в Абхазии. Тем не менее в случае, если в автономии предполагается организовать выборы, Парламент Грузии примет адекватные меры и проведет референдум для беженцев, находящихся не только в Грузии, но и за ее пределами.

С целью разобраться в ситуации, сложившейся на Зес-

тафонском заводе ферросплавов, создана Чрезвычайная комиссия, возглавляемая Государственным министром республики Нико Лекишвили. Речь идет о попытке использования коллектива этого предприятия в политических целях не кем-нибудь, а представителями криминального мира. Предприятие, обеспеченное сыръем, расприятие, политиченное сыръем, распублика представителями криминального мира. полагающее готовой продукцией более чем на четыре миллиона лари, стоит. Очевидны возможные сложности которые возникнут при транспортировке и сбыте проду кции. Правительство республики располагает информа-цией о том, что за пределами Грузии, в частности, в России, ведется подрывная работа, цель которой - сорвать договоры потребителей Зестафонского ферросплавного. На заседании Правительства были названы и фамилии тех представителей криминального мира, которые действуют в российской столице.

Ситуация на Зестафонском заводе рассматривается в комплексе с чиатурской проблемой. 140 тысяч лари задержанной зарплаты - не та сумма, вопрос о выделе-нии которой невозможно уладить. В ходе проверки, проводимой Контрольной палатой совместно с соответст вующими структурами, выявился ряд обстоятельств, свидетельствующих о "подводных течениях". Прове-ряющим оказывается сопротивление, имеются факты

После обращения Президента республики к трудящимся Чиатура забастовка прекращена. Обстоятельства,

ее вызвавшие, выясняются.

Пресс-конференция

#### и один в поле воин?

Елена ЧАЧУА - "СГ"

Информация о сенсационной пресс-конференции уже третий день обсуждается средствами массовой информации и общественностью. Корреспондент "Московских новостей" Акакий Микадзе бросил вызов. всем "силовикам", обвинив их в попрании прав человека, давлении на прессу, шпиономании, превышении власти, самоуправстве и прочих тяжких. При этом журналист заметил, что он уже давно изучает стиль и методы работы, в частности, Службы госбезопасности, и даже проводил свои, журналистские, расследования. Последнее дело вице-полковника, бывшего заместителя начальника Центра по борьбе с международным терроризмом МГБ Гелы Суладзе. Отдыхая в Кобулети, Акакий Микадзе случайно встретил там Гелу Суладзе, и в ночь на 26 августа в пансионате "Иверия" тот дал эксклюзивное интервью, записанное на видеокассету, о подроб-

ностях его незаконного за-

ный страх, который, по ут-

верждению Микадзе, охва-

тил уже и коридоры власти.

тву к молитве всея Грузии. держания и прессинге со А тем, у кого нет возможстороны бывших коллег. ности поехать в Алаверди, Прежде чем продемонсс 21 по 29 сентября ежедтрировать видеоленту учаневно молить Бога своими стникам пресс-конференсловами о целостности ции, А.Микадзе пояснил, Грузии, мире и благополучто заставило его сделать этот материал достоянием Молебны во спасение общественности: забота о Абхазии продолжатся и в правах человека - это предругих краях Кахети. жде всего, категорическое неприятие стиля работы Велика сила Божья! Бог услышит нашу МГБ. Но был и другой повсеобщую молитву. будительный стимул - наса-Грузия засияет. жденный системой тоталь-

Именно этот страх заставил его позабыть про свой собственный и донести до людей правдивое слово Хотя он осознает всю сложность возложенной на себя миссии проводника правды. Возможно, его объявят агентом Тайваня или Чечни. К чему, собственно, ему не привыкать - при режиме экс-президента, вспоминает Микадзе, к нему был прочно прикреплен ярлык агента Кремля. Итак, "гвоздь" программы, детонатор, обещающий публике мощный взрыв, - видеокассета, на которой опальный вице-полковник долго и подробно рассказывал, как руководство МГБ засадило его в следственный изолятор и в течение 17 дней добивалось от него нужных показаний. Нет, его не пытали, не истязали, но в глазах следователей он читал просьбу: "Сделай, что от тебя требуется, и тебя выпустят." А требовалось от него следующее: Гела Суладзе должен был признаться, что знал от своего ныне задержанного друга Темури Масхулия, что 29 августа 1995 года готовится теракт против Главы государства. Он, Гела Суладзе, якобы сообщил об этом своему непосредственному начальнику, полковнику Эльдару Гоголадзе, а тот сказал ему, что сразу же известит службу личной охраны Главы государства. На самом деле, рассказывает Суладзе, ничего подобного не было. Но он, морально сломленный пребыванием в специзоляторе, постоянным страхом за судьбу своей семьи, сдался, приняв условия игры и получив в награду желанную свободу. Свобода, по его словам, нужна была еще и

для того, чтобы рассказать

людям, и в первую очередь,

Президенту, всю правду. Не

достучавшись до верхних

• факт этажей власти, решился на эксклюзивное интервью покаяние. Он не мог больше жить с грузом вины перед человеком, на которого возвел напраслину, которого оклеветал. Один из участников

пресс-конференции поинтересовался, сделал ли Суладзе официальное заявление в Республиканскую прокуратуру о факте своего незаконного задержания и применении к нему недозволенных методов получения ложных показаний. Ведь именно его показания легли в основу выдвинутых против Гоголалзе обвинений, а видеокассета не может стать в суле доказательством его невиновности. Выяснилось: нет, официального заявления он не сделал. И не сделает, пока ему не будет гарантирована

безопасность Вопрос: "Министерство госбезопасности, наверняка, было осведомлено о проведении нынешней пресс-конференции. Не попыталось ли сорвать ее?"

Акакий Микадзе: "Накануне ко мне звонил первый заместитель министра Автандил Иоселиани, и он дружески посоветовал отменить ее. мол. тебе же будет хуже. Однако я сказал: "Автандил, не вмешивайся. Пресс-конференция состоится!"

И она, действительно, была проведена. Собравшая в небольшой комнате Кавказского дома не только журналистов - не каждый же день становишься свидетелем неравного боя: журналист. против Министерства госбезопас-

Но детонатор не сработал. По существу, участни-кам пресс-конференции было предложено послушать исповедь малодушного человека, наговорившего на ни в чем, на его

взгляд, не повинного. А теперь вот мается совестью И тем не менее давать делу официальный ход не

В конце пресс-конференции присутствующим была предложена - на сей раз представителем пресс службы МГБ - еще одна видеозапись. Гражданин РФ, проживающий в Гру зии, Александр Никитин дал интервью корреспондентам

московских телеканалов. Однако А. Никитин выразил желание сделать и официальное заявление непосредственно через газету "Свободная Грузия"

#### Эксклюзивно для "CI"

## Александря Никитин: Я сразу понял, что это - " провокация"

Хочу сделать официальное заявление именно вашей газете, выходящей на русском языке, поскольку другим не владею. В Грузии находились по сво им делам российские журналисты, с которыми зна ком был не только я, но и Акакий Микадзе. Как потом они мне рассказали, Микадзе пригласил их на пресс конференцию и попросил устроить встречу со мной. Вечером 3 сентября наша встреча состоялась. Микадзе не скрывал, что цель предстоящей пресс-конференции - скомпрометировать министра госбезопасности и постараться осво бодить из-под ареста Масхулия.

Я сказал ему, что хорошо знаю Темури Масхулия, который в течение года был моим партнером по бизнесу и проявил себя нечистоплотным человеком. И по-

> Окончание на 3-й стр.

## новости, **ДОСТОЙНЫЕ** ПЕЧАТИ

ЗАСЕДАНИЕ СОВЕТА НАЦИОНАЛЬНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

6 сентября состоялось заседание Совета национальной безопасности под председательством Президента Грузии

Эдуарда Шеварднадзе.
На заседании была заслушана информация министра иностранных дел Ираклия Менагаришвили о перспективах развития европейских направлений внешней политики грузии и итогах визита в Украину делегации МИД Грузии.

Совет заслушал также информацию директора Научноисследовательского и конструкторского института точных приборов "Дельта" - генерального конструктора боевого оружия, боеприпасов и снаряжения Карло Лекишвили о проделанной институтом работе.

На заседании была рассмотрена информация министра сельского хозяйства и продовольствия Бакура Гулуа об обеспечении населения Кодорского ущелья продуктами питания, медикаментами, промышленными товарами и

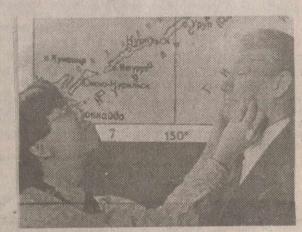
горючим. Рассмотрен также законопроект "О видах и составе

Заседание проходило за закрытыми дверями.

#### ЕЛЬЦИН СДЕЛАЕТ ОПЕРАЦИЮ НА СЕРДЦЕ

Борис Ельцин наконец-то предстал перед телезрителями. Он заявил, что намерен сделать операцию на сердце в конце сентября. По словам 65-летнего Президента России, проведенные исследования подтвердили заболевание сердца и он или

должен был согласиться на операцию, или уменьшить степень напряженности своей деятельности. Борис Николаевич выбрал первое, и будем надеяться, скоро он вновь будет выглядеть таким же веселым и симпатичным, как на этом



#### ГРУЗИЯ ПОЛУЧИЛА СТАТУС ПОЧЕТНОГО гостя на выставке в дижоне

Ярмарка в Дижоне является традиционной, между-народной и гастрономической. Она пройдет с 30 октября по 12 ноября нынешнего года. Участие в ней дает возможность представить продукцию сельского хозяйства и перерабатывающей промышленности, а также познакомить посетителей с перспективными инвестиционными проектами, экспортными возможностями республики.

#### "ФРЭН" УБИЛ 11 ЧЕЛОВЕК

Тропический ураган "Фрэн" пронесся над штатом Северная Каролина, США, рано утром в пятницу. По предварительным данным, ветер силой в 65 миль в час унес с собой жизни 11 человек и нанес большой материальный ущерб, определить который пока не удается. Ураган двинулся на северо-запад, штат Вирджиния.

#### стоимость зерна **ДЕРЖИТСЯ** В HOPME

На торгах, прошедших на Тбилисской бирже зерна и нефтепродуктов, стоимость одной тонны зерна составила 270 долларов США. Всего было продано 2.200 тонн зерна на общую сумму в 594 тысячи сумму в долларов:

### КУРС ВАЛЮТЫ

На торгах Тбилисской межбанковской валютной биржи шестого сентября курс доллара составил 1,269 лари. Курс немецкой марки равен 0,8574 лари, тысяча российских рублей - 0.225 лари.

#### САДДАМ ХУСЕЙН ИДЕТ НА попятный?

По неподтвержденным пока данным, Саддам Хусейн и пидеры организации БААС обратились к США с просьбой прекратить воздушные удары по Ираку. В то же время фракский пидер отказался подтвердить утверждение Билла Клинтона о том, что удары по иракской территории прекращены. Этого не произойдет до тех пор, пока США продолжат "нарушать воздушное пространство Ирака" В то же самое время директор ЦРУ Джон Дойч сообщил, что, по



данным разведки, иракские моторизированные подразделения, силы поддержки и резерв отводятся от города Ирбил на севере Иракского Курдистана и возвращаются к своим гарнизонам.

### КТО СИЛЬНЕЕ - ПОКАЖЕТ ВРЕМЯ



По примеру трех великих оперных певцов -Пласидо Доминro, Xoce Kappeраса и Лючано Паваротти, которые выпустили пять миллионов альбомов со своими записями. три не менее из-

вестных певицы - сопрано Кэтлин Касселло, Кэлин Исперайн и Синтия Лоуренс решили выступать вместе. Их первый концерт состоится в Лос-Анджелесе. Трудно сказать, смогут ли представительницы слабо поразить мир, но денег заработают много - это гочно. Шоу-бизнес взял в оборот и оперу.

# По сводкам корреспондентов и информагентств

#### НАРКОМАНИЯ БУДЕТ ПОБЕЖДЕНА

- Борьба с наркоманией не является узконациональной проблемой. Это - проблема общечеловеческая, которой именно в нашем столетии надо нанести решающий удар Если мы смогли победить "холодную войну", думаю, справимся и с наркоманией, - заявил Президент Грузии Эдуард Шеварднадзе на встрече с генеральным директором прог раммы контроля за наркотиками Организации Объединенных Наций, заместителем Генерального секретаря ООН Джорджио Джакомелли, и тем самым практически еще раз подтвердил свою поддержку глобализации проблем и их решению едиными силами. Программа контроля за наркотиками ООН предусматривает укрепление региональных связей для глобальной интеграции в борьбе с наркобизнесом и наркоманией.

На встрече рассматривалась роль Грузии в Кавказском регионе, аспекты сотрудничества нашей страны с программой ООН.

#### ОБСУЖДАЛАСЬ ПОДАЧА ПРИРОДНОГО ГАЗА

5 сентября Государственный министр Нике Лекишвили принял председателя Государственного концерна "Газпром" Российской Федерации Александра Пушкина и президента компании "Итера" Игоря Макарова.

На встрече, в которой принял участие министр топлива и энергетики Давид Зубиташвили, обсуждались различные вопросы, связанные с подачей природного газа для нашей

#### ИВНОВЬ ТБИЛИСОБА

Общенародный праздник Тбилисоба, начало которого было положено в семидесятых годах и который вновь возродился в прошлом году, утверждает прежде всего традицию единства, силы, неделимости Грузии. В этом году предполагается превратить тбилиссба в сопутствующую международную ярмарку осенней торговли. Тбилисоба состоится 26-27 октября 1996 года.

Распоряжением Президента Грузии мэрии Тбилиси вместе с Государственной канцелярией поручено подготовить праздничную программу, осуществить в разных районах конкретные мероприятия по проведению праздничной торговли, торжественных ритуалов и спортивных зрелищ, вместе с соответствующими службами подготовить предложения о присвоении звания почетного гражданина Гбилиси выдающимся личностям Грузии, а также проживающим за ее пределами.

Создан организационный комитет по проведению Тбилисоба под председательством Государственного министра Нико Лекишвили. В состав комитета вошли руководители советов министров Абхазии и Аджарии, государственные уполномоченные Президента Грузии в краях, другие ответственные лица.

САКИНФОРМ

#### В ОПРЕДЕЛЕННЫЙ ПАРЛАМЕНТОМ СРОК УСПЕЛА ЗАРЕГИСТРИРОВАТЬСЯ ТОЛЬКО ПОЛОВИНА ЧАСТНЫХ ПРЕДПРИЯТИЙ

Истек срок регистрации частных предприятий, установленный Парламентом Грузии. По мнению заместителя председателя Государственного департамента социальноэкономической информации Грузии Важи Тугуши, срок регистрации необходимо продлить.

BS-PRESS - Мациэ

#### ДОЛГ ЧЕСТИ ВЫПЛАЧИВАЕТСЯ

Акции 38 приватизируемых предприятий на сумму свыше 5,8 миллиона американских долларов были использованы для погащения задолженности Грузии Туркменистану за поставки природного газа, сообщил ведущий эксперт управления ценных бумаг и инвестиционных фондов Министерства по управлению государственным имуществом Нугзар Двали.

Акции были переданы семи отечественным коммерческим предприятиям, поставившим Туркменистану свою ческим предприятиям, поставившим туркменистану свою продукцию в счет оплаты поставок газа: фирмам "Аре", "Беми", "Сопио", "Тетрони-90", "Тбилмшени", "Союз Али" и "Кодори". В целом, эти предприятия получили 2,55 процента от общего объема акций, выставленных на продажу в ходе специализированных ваучерных аукционов Взамен фирмы поставили Туркменистания поставили Туркменистания поставили Туркменистания поставили пос оплаты внешней государственной задолженности более 20 наименований продукции на сумму свыше 6,5 миллиона американских долларов. Основная часть экспортируемой в Туркменистан продукции пришлась на долю грузинского общества с ограниченной ответственностью "Беми" которая поставила продукцию на сумму в 4 млн. 890 тыс. долларов США.

На сегодня задолженность Трузии Туркменистану составляет 393 миллиона долларов США. По условиям двухстороннего межгосударственного соглашения, выплата процентных начислений по обслуживанию кредита определена в 4 процента годовых.

**BS-PRESS** 

#### ЗАВЕРШИЛСЯ ВИЗИТ В УКРАИНУ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ МИНИСТЕРСТВА ПО УПРАВЛЕНИЮ ГОСИМУЩЕСТВОМ ГРУЗИИ

Завершился визит в Киев делегации Министерства по управлению государственным имуществом Грузии, сообщил в интервью корр. BS-PRESS заместитель министра Гурам Дидбаридзе.

Во время визита состоялись встречи с представителями

внешнеполитического ведомства и Министерства госимущества Украины; члены делегации ознакомились с ходом приватизационных процессов в стране. На встречах обсуждались вопросы, связанные с приватизацией винного завода грузинского объединения "Самтрест", расположенного в Донецке. Комментируя итоги визита, Гурам Дидбаридзе отметил, что общие темпы и государственная политика в области приватизации в Украине в целом идентичны с Грузией. Он также сообщил, что в ближайшее время заплани-

ровано подписание грузино-украинского соглашения по поводу регулирования вопросов собственности ввиду того, что Украина не присоединилась к Бишкекскому договору в рамках СНГ.

#### НА ИНГУРИГЭС ИДЕТ ИНТЕНСИВНАЯ ПОДГОТОВКА К ОСЕННЕ-ЗИМНЕМУ СЕЗОНУ

Уровень воды в водохранилище достиг максимальной отметки. На ИнгуриГЭС доставлен новый 16-мегаваттный трансформатор.

BS-PRESS - Алиони

### ТЕЛЕВИЗИОННЫЙ ФЕСТИВАЛЬ "МАНА-96"

Жюри грузинского телевизионного фестиваля "Мана-96" провело пресс-конференцию, на которой его председатель Мераб Кокочашвили проинформировал первых итогах фестиваля. На нем будут представлены 22 номинации. Помимо грузинских телевизионных каналов в фестивале участвуют представители ОРТ, НТВ, РТР. 8 ноября этого года будут названы победители.

#### ВСЕГО 400 ЛАРИ ЧИСЛИТСЯ НА СЧЕТУ ФОНДА ПОМОЩИ ДЕТЯМ МЭРИМ ТБИЛИСИ

На счету Фонда помощи детям Тбилисской мерии числится всего 400 лари, сообщила BS-PRESS секретарь Комиссии по делам несовершеннолетних мэрии Тбилист Шорена Чантурия. По ее словам, на учете Комиссии по делам несовершеннолетних марии Тоилиси находится до ниценством. Реальное же их

число гораздо больше. Комиссия разработала несколько проектов программ по оказанию помощи обездоленным детям, но из-за от сутствия средств не может их реализовать. Кроме того комиссии было передано здание в районе Вазисубани предназначавшееся под детский дом. Но оказалось, что оно находится в аварийном состоянии, сообщила Шорена

Чантурия

• События в СНГ: Беларусь

## БЕЛОРУССКАЯ КАДРИЛЬ

В газете "Фигаро" считают, что у президента Лукашенко "взгляд кобры"

**Тенгиз ГАМКРЕЛИДЗЕ** Политический обрзреватель "СГ"

"Бюрократия победила не только оппозицию. Она победила попытки реформ" "Фигаро" Париж

**л** укашенко давно стал притчей во языцех на За-паде. Особенно после того, как в небе Белоруссии были сбиты в "лучших" советских традициях два американских спортсменавоздухоплавателя.

Ведущий специалист газеты "Фигаро" по России и другим странам СНГ Лаура Мандевилль, окрестив пре-зидента Беларуси "минским каудильо", напоминает о его "симпатиях" к Гитлеру и утверждает, что у Лукашенко "взгляд кобры" который гипнотизирует

Выражая обеспокоенность по поводу отсутствия гражданских и политических прав в Белоруссии, газета "Монд" цитирует слова представителя МВФ в Минске Иштвана Шалкая, заявившего, что "в стране отсутствует стремление продолжать структурные реформы. Вместо невидимой руки рынка ресурсы в стране распределяет очень даже видимая рука президента'

Международная организация "Репортеры без границ" гневно осудила аресты оппозиционных журналистов, избиения представителей прессы и запрет нескольких независимых изданий

Не остался в стороне от антилукашенковской кам-пании профсоюз "Форс увлидер которого Марк Блондель вместе с генеральным секретарем Свободных профсоюзов Белоруссии Геннадием Быковым провел в Париже пресс-конференцию, осудившую "режим Лукашенко". Впрочем, что нового?

Сообщения из Белоруссии о столкновениях демонстрантов с милицией уже перестают кого-либо удивлять. Стычки между спецподразделениями и представителями антипрезидентской оппозиции происходят с завидной регулярностью и неизменно сопровождаются кровопроли-

На фоне последних президентских указов о фактической национализации банков, а также о тотальной перерегистрации коммерческих фирм заявления о рыночной программе экономических реформ восп-

ринимаются как насмешка. Бывший глава Национального банка Республики Беларусь Богданкевич считает, что принятие указов связано с катастрофическим состоянием экономики Белоруссии. Бюджет выполнен лишь на 60 проце-

нтов, на складах предприятий образовались огромные залежи нереализованной продукции. По мнению Богданкевича, говорить об инвестиционном климате в Белоруссии не приходится. Он считает, что правительство пытается в очередной раз перераспределить ресурсы для поддержания агонии экономики. Наблюдатели отмечают, что кроме экономических президентские указы имеют и ряд политических аспектов. Близость программных установок Зюганова и реальных действий белорусского президента бросается в глаза. Но, конечно, президент Беларуси покруче своего несостоявшегося российского коллеги. Белоруссию уже называют "коммунистической провинцией" России. И именно изза Лукашенко. А ведь еще недавно тот вместе с Борисом Ельциным срывал

у худшение экономической ситуации сопровождается ужесточением методов руководства. "Бессильная и безрассудная в экономике, власть пытается показать свою силу в политике, играя мускулами", считает бывший глава республики Станислав Шуш-

пограничные столбы.

кевич. Инакомыслие решитель-но подавляется. Ряд политических партий, в частности, Белорусский народный фронт и Социал-демократическая громада фактически закрыты. В помещении БНФ в течение месяца прошло три обыска. Арестованы его лидеры Юрий Ходыко и Вячеслав Сивчик, которые провели беспрецедентную голодовку в знак протеста против политических преследований в Белоруссии, а председа-тель БНФ Зенон Позняк попросил политическое убежище в Вашингтоне.

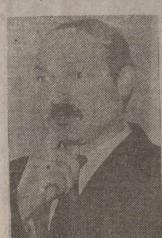
И до этого не страдавший чрезмерной нерешительностью Александр Лукашенко стал прибегать к силовым методам при разрешении любых проблем. Оппозиция не смогла ничего противопоставить агрессивной тактике президента и лишь изредка сопротив-

Но настал момент, когда отступать оказалось уже некуда. Белоруссия кипит, митинг за митингом. Но..

Против лома нет приема, если нет другого лома. За последние два года это в Белоруссии усвоили очень многие. Поэтому оппоненты Лукашенко в борьбе с ним также начали прибегать к силовым аргументам. Власти с удовольствием пошли на обострение ситуации, увидев в этом возможность покончить с политическими противниками Конфликтные ситуации порой специально провоцировались. Так, действия правоохранительных органов бывший министр внутренних дел Юрий Захаренко расценил как "умышленное подтягивание демонстрантов под статью"

В окружении Лукашенко все больше бывших номенклатурных работников или их детей, поднятых на высокие посты по классическому образцу - личной преданности и приятельства. Они не являются самыми обаятельными людьми, и их выступления по ТВ лишь омрачили их имидж.

Б елоруссия - уникальное явление на пространствах бывшего Союза, ее население в основном не имеет антиобъединительных настроений, скорее, наоборот - подавляющее



людей большинство стремится как-то интегрироваться с Россией. В реальной жизни это выражается, например, в широком употреблении

русского языка. Что следует из этого? По всей видимости, объединение Белоруссии и России сами белорусы и боль-шинство россиян мыслят только одним образом - как создание сообщества, в котором и Белоруссия, и Россия будут союзными республиками. Но в связи с этим возникает вопрос: если существуют союзные республики Белоруссия и Россия, то, собственно говоря, откуда они появились, где их начало?

Беларусь была провоз- • глашена советской республикой в январе 1919 года, но бои с поляками шли до середины 1920 года. И лишь в сентябре 1939 года. воссоединились восточные и западные земли в едином

государстве. Куда только не тянули белорусов в годы граж-данской войны и иностранной интервенции различного рода политики и оккупанты? Одни из них выступали за "единую и неделимую Россию", другие государствами, третьи - за полную самоизоляцию. При

этом общий знаменатель был один - без советской

Но нет же, их тянет к советской власти. Хотя Беларусь - пятая по велиреспублик - значительно отстает от темпов реформ, которые проводятся в соседней России или, скажем, в Казахстане. Консервативно-коммунистическое руководство в Минске противится любым переменам До недавних пор Беларусь разыгрывала из себя, как сказал один из лидеров Народного фронта Заблоцкий, "примерного ученика Москвы".

А ведь именно здесь по иронии истории судьба бывшей советской империи решилась тремя славянскими лидерами, создавшими прототип СНГ 8 декабря 1991 года в охотничьем домике в Беловежской пуще.

И вот почти 5 лет спустя Лукашенко пугает народ "монстром НАТО, который подбирается к границам синеокой Беларуси", заяв-ляет, что в ответ на рас-ширение НАТО на Восток Белоруссия образует с Россией тесный военный блок. Если на территории "синеокой" останутся ядерные боеголовки, направленные на Запад, государство, согласно своей конституции, стремящееся к нейтральности, станет ядерной границей противостоящих военных блоков. А провозглашенный Лукашенко курс на усиление находит самые смелые планы российского ВПК.

И тем не менее, принимая Александра Лукашенко на берегах Сены, официальный Париж счел необходимым оказать ему все причитающиеся в таких случаях знаки внимания и почести, включая обед в Елисейском дворце и под писание двустороннего До-

говора о дружбе. Оправдывая это, фран-цузские дипломаты считают, что хуже всего было бы отказаться от диалога. Белоруссия, отмечают здесь находится в центре Европы, и мы не можем вести себя так, будто она не существует после того, как принимали у себя всех "сильных людей" среднеазиатских

республик.
"Мы подписали Договор о дружбе, так что мы теперь друзья", - заявил после переговоров Жак Ширак. Однако и он обратил внимание своего нового белорусского друга на то, что реформы в его стране идут очень медленно и что к этому в странах ЕС относятся негативно. Он также напомнил Лукашенко о большом значении, которое европейцы придают правам человека и свободам. Блажен, кто

Белорусская кадриль продолжается.

условия для утверждения

прочного мира в сердце

Джордж Бернард Шоу как-то писал: "Некоторые

видят все вещи, как они

есть, и задаются вопросом: почему?" Я же мечтал о

том, чего никогда не было

и спрашивал себя: а почему

Европы

# КАЛЕЙДОСКО

"П АЗДЯВОЛЯНИКА ТАКШК ЙИНЧЭР" Ученые из компании "Бритиш-телеком" рабо жкт

созданием компьютерного чипа, который сможет иксировать каждое крупное событие в жизни человека Ян Пирсон, профессиональный футуролог, работающий в компании, говорит, что в лаборатории решили подсчитать, какое примерно количество данных может воспринять мозг за жизнь человека. Для этого Пирсон

измерил поток импульсов, исходящих от зрительного нерва, нервов на коже, языке, в ухе и носу. Оказалось, что за 80 лет мы обрабатываем данных на 10 терабайт. Для чипа сегодняшнего уровня техники это а астрономическая величина.

Но если электроника будет развиваться теми же темпами, что она развивалась в последние десятилетия, то через 30 лет появится чип, который сумеет воспринять информацию в 10 терабайт. Один такой чип можно будет врастить в зрительный нерв, другие будут воспринимать звуковые, обонятельные, вкусовые сигналы. Имплантированный чип будет для человека играть примерно такую же роль, как "черный ящик" для самолета. Последствия этого изобретения для медицины, криминалистики трудно даже предугадать. Ведь если носитель чипа станет жертвой преступления или потеряет сознание, все предшествующие этому события будут отражены в электронной памяти.

За океаном к работе британских исследователей отнеслись осторожнее. "Мы пока не в состоянии дать числовое выражение информации, собираемой мозгом. Вот что в первую очередь препятствует рождению "чипа бессмертия". Но в будущем эта идея может обрести-плоть", - сказал профессор Массачусетского института технологии Кен Хас.

#### ЗА БЕЗБИЛЕТНЫЙ ПРОЕЗА - НА СЪЕДЕНИЕ AKYNAM

Экипаж датского судна "Карен Клиппер" прояц редкую жестокость по отношению к чернокожему человеку, который задумал было проехать "зайцем" из

Сьерра-Леоне в Европу. Каким-то образом этому парню удалось проникнуть на борт датского судна и там спрятаться. Его обнаружили, когда "Карен Клиппер" находился в 40 километрах от берега. Копенгагенская газета "Экстра бладет" утверждает, что белые датчане не стали церемониться с безбилетником и выкинули его в море, которое кишит акулами. В эти дни в городе Эсбьерг, что на западном берегу Дании, идет суд над активными участниками расправы. Члены экипажа пытаются оправдаться и дают свою версию драматических событий. По их словам, парень сам с перепугу сиганул за борт.

В эту версию, однако, мало кто верит, но штурман, похоже, избежит обвинения в умышленном убийстве. Для такого обвинения нужно веское доказательство в виде тела погибшего.

#### немцам трудно, но они экономят

Издавна считается, что немцы умеют жить экономно. Это исторически сложившееся представление не теряет своей актуальности.

Несмотря на общий экономический застой, переживаемый Германией, несмотря на снижение активности коньюнктуры, на ухудшение общей финансовой ситуации, несмотря на возросшую до 4 миллионов человек безработицу, в 1995 году германские граждане упорно продолжали увеличивать свои личные сбережения.

Так, по данным германского Института экономических исследований, среднестатистическая оценка состояния накоплений одного человека в Гер-

мании в 1995 году оценивается в 128 тысяч немецких марок, что на 9 тысяч марок больше по сравнению с предыдущим годом. Общая сумма оцениваемого личного имущества немцев колеблется между 13 и 14 триллионами. Накопления составляют 2,2 триллиона.

В прошлом году немецкие граждане взяли в банках свыще 13 миллиардов марок в кредит, что на 3 миллиарда меньше по сравнению с предыдущим годом.



### мастера и реставраторы

Вот уже четыре с половиной столетия, с того самого времени, когда кисть великого мастера в последний раз коснулась его творения, вокруг шедевра идут споры

В середине XVI века ряд высокопоставленных служителей Священного престола выразил возмущение тем, что на алтарной стене святилища присутствуют обнаженные фигуры. Под давлением общественности, как выразились бы мы сегодня, папа Пий IV в 1564 году призвал художника Даниеле да Вольтерру и поручил ему прикрыть набедренными повязками наиболее откровенные места на фреске. Работы по "одеванию" персонажей продолжались до XVIII века.

К сожалению, далеко не все мастера обладали таким высоким классом, как Вольтерра, которому удалось бережно и довольно органично вписать "целомудренные покровы" в микеланджеловскую фреску. Последующие "костюмеры" внедрялись в ткань великого произведения более решительно. Это дало основание нынешним рестовраторам Сикстинской капеллы, команду которых с 1980 года возглавляет Фабрицио Манчинелли, высказать опасение. после восстановления первоначального авторского колорита эти чужеродные дополнения сразу "обнажатся" и внесут дисгармонию в общий стиль фрески. В связи с этим итальянские искусствоведы решительно заговорили о том, что всем персонажам гениального художника необходимо вернуть первозданный облик, освободив его от последующих "поправок". Согласившись с этим, осторожные реставраторы, тем

не менее, предложили не посягать на работу Даниеле да Вольтерры, которая практически относится ко времени рождения и выполнена действительно мастерски.

#### а американцы уже надули AHTEHHY

Американские астронавты, сове-

ршая полет на космическом корабле "Индевор", вывели в открытое про-странство спутник "Спартан", который развернул надувную антенну. Ценность эксперимента состоит в том, что он подтверждает возможность применения надувных конструкций в космосе.

#### AKEKCOH BMECTO СТАЛИНА Мэр Праги осчастливил

прибывшего сюда на гастроли Майкла Джексона открытием памятника поп-звезде. Памятник установлен на постаменте, который долгое время украшала статуя Иосифа Сталина. О реакции Джексона пока ничего не известно. Как, впрочем, и того, как долго простоит его



## СОБАКИ В "ЧЕРНОМ СПИСКЕ" НАРКОМАФИИ

Две собаки, несущие патрульную службу в приграничном техасском городке Мак-Аллен и специализирующиеся на вынюхивании наркотиков, стали подлинной грозой для контрабандистов. Только за год с их помощью удалось обнаружить наркотики на сумму 130 миллионов долларов Мафия занесла собак в свой "черный список" - за их убийство обещано 30 тысяч долларов.

#### • Сообщает USIS Самый успешный институт кемп-люжен, север-ная Каролина, сша. На пюдал на этих полигонах, реально существующей дальше. многонациональной опера-Поначалу многие скептиции в Боснии, где создаем

днях здесь закончились военные учения "Кооператив Оспри", вторых уче-ний в рамках программы НАТО "Партнерство во имя

мира В этих учениях принимали участие и грузинские

военнослужащие. Ниже следует текст выступления министра обороны США Уильяма Перри по случаю завершения уче-

Сегодня после более чем

40 лет холодной войны мы строим новую Европу, Европу, в которой все люди, населяющие территорию от Атлантики до Урала и даже включающую в себя среднеазиатские республики могли бы жить в условиях свободы, процветания и безопасности. На этих полигонах, упорным трудом приобретая знания и новых друзей, вы строите эту новую Европу. Завершая учения "Кооператив Оспри" мы отмечаем нечто большее, чем успешные "боевые" действия наших войск в течение прошедших трех недель. Мы также отмечаем наши достижения за последние два года, заключающиеся в том, что нам удалось превратить "Партнерство во имя мира" в самый успешный институт безопасности в Европе с момента создания НАТО. Вместе мы провели в

рамках партнерства более 1000 учений и других мероприятий, причем каждое из них развивало успехи, достигнутые в ходе предыдуших учений и мероп-риятий. Сегодня я являюсь свидетелем этих успехов здесь, в Кэмп-Лежене, в проведении "Кооператив Оспри", которые на сегодняшний день являются самыми современными и успешными учениями, когда-либо имевшими место в рамках "Партнерства во

проявление силы духа. демонстрация боевого искусства и налаживание связей борьбе за общее дело неизменно производило на меня большое впечатление.

Обеспечив успех "Парт-

нерства во имя мира", вы с лихвой претворили в жизнь наши самые заветные надежды. Замысел нашего партнерства состоял в том, чтобы охватить им новые независимые страны Центральной и Восточной Европы и Средней Азии. Мы хотели создать сеть людей и институтов, которые занимались бы боевой подготовкой, проводили учения и работали вместе, с тем чтобы помочь нашим партнерам встать на путь демократии, построить профессиональные вооруженные силы, находящиеся под гражданским контролем, и установить доверие, взаимопонимание и сотрудничество между странами на двусторонней и многосторонней основе. Для тех

тели бы вст пить в НАТО "Партнерство стало бы сво позволяющим проверить членам НАТО. В конечном счете, все эти усилия были направлены на создание новой зоны

стран, которые со врееобразным полигоном отвечают ли они требованиям, предъявляемым і

безопасности стабильности от Атлантического океана до Урала и

чески относились к "Партнерству во имя мира". Коекто утверждал, что его концепция слишком расплывчата и гипотетична и что отдельные страны никогда не поддержат ее, что Восток есть Восток, Запад есть Запад, и им никогда не

найти общего языка. Мы доказали, что скептики ошибались. Сегодня над штаб-квартирой "Партнерства" в Бельгии гордо реют флаги 16-ти стран НАТО и 27-ми государств-партнеров. Последние создают профессиональные вооруженные силы, находящиеся под гражданским контролем. Страны-партнеры доказывают, что могут соответствовать требованиям, предъявляемым чле-нам НАТО. Все вместе мы устраняем глубокие раз-ногласия периода холодной войны, создавая новую зону стабильности в Европе. Все вместе мы на практике реализуем приобретенные знания, принимая участие в

бы и нет? Вы, солдаты, принимавшие участие в учениях "Кооператив Оспри" не боитесь мечтать. Вы смотрите далеко за горизонт и видите там новую эру свободы и мира - и спрашиваете себя: "А поче-му бы и нет?" Выражаю вам благодарность за то, что вы превратили "Партнерство во имя мира" в преуспевающий институт безопасности, а также за то, что вы сделали мир более безопасным местом для наших детей и внуков.



## ЭКОНОМИКА)

Константин ЦАГАРЕИШВИЛИ - по материалам зарубежной прессы

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИИ ХОЧЕТ УСИЛИТЬ ВЛИЯНИЕ НА ЦЕНЫ МОНОПОЛИСТОВ Правительство России должно играть более активную роль в регулировании цен и тарифов естественных монополистов, считают эксперты. По их мнению, в одной отраслей, где господствуют естественные монополисты, норма приблем монополисты, норма прибыли увеличилась за истекший год в 1,9 раза. Во всех остальных отраслях рентабельность промышленности снизилась. Сейчас в российской протишленности расходы на один рубль произведенной прикции увеличились до 90,6 копейки с 72 копеек в минувшем году. Причем, тепло и энергия занимают в ст туре цен промышленных товаров более 21 процента.

## ОЛИМПИАДА" БУДЕТ ПРИНОСИТЬ СЕМЬ ТОНН ЗОЛОТА ЕЖЕГОДНО

Сибирское золотодобывающее предприятие АОЗТ "Артель старателей "Полюс" вводит в эксплуатацию первую очередь обогатительной фабрики на месторождении "Олимпиада" в Красноярском крае. Это золоторудное месторождение - одно из крупнейших в России. Как сообщил вице-президент АО "Полюс" по экономике и финансам Владимир Биндюков, новый комплекс будет иметь первоначальную мощность по переработке до 600 тысяч тонн золотосодержащей руды в год, что позволит предприятию извлекать порядка 7 тонн золота ежегодно. Первые 3 тонны драгметалла предполагается получить до конца текущего года. Общая стоимость строительства нового предприятия составила около 57,1 миллиона долларов. Из них 48,6 миллиона долларов "Полюс" получил от государства в виде "золотого кредита" - четырех тонн заемного золота - после ввода в строй всех запланированных мощностей драгметалла ежегодно.

## САМОЛЕТЫ ТУПОЛЕВА ВЫДЕРЖАЛИ В ИРАНЕ ИСПЫТАНИЯ НА ЖАРУ И ВЫСОКОГОРЬЕ

38 испытательных полетов совершили российские авинеры Ту-204 в условиях жаркого климата и высоков Иране. После демонстрации возможностей техники иранские авиакомпании заявили о намерении приобрести в лизинг две туполевские машины, а в перспективе зака-зать еще 15. Но главный итог испытаний, по словам гла-вного конструктора АНТК им.Туполева Льва Лановского, в том, что новые российские самолеты расширили свою географию применения, а значит, увеличился и круг потенциальных заказчиков. Доказал право на жизнь и отечественный двигатель ПС-90, который выдержал все температурные и высотные требования. Как сообщил заместитель генерального директора по стратегическому планированию компании "Авистар" Николай Качалов, "иранские новости" совпали с приятными известиями от лизинговой компании из Египта, которая подтвердила заказ на 30 Ту-204 и пять из них уже готова оплатить.

## ПЛАТА ЗА ЗЕМЛЮ В ПОДМОСКОВЬЕ СНОВА МОЖЕТ ВОЗРАСТИ

Московской областной думой принят закон "О внесении изменений и дополнений в закон Московской области "Об

оплате за землю в Московской области" Согласно первоначальному варианту закона, на всей территории Подмосковья к ставке земельного налога, определенной федеральным законодательством, установлен повышающий коэффициент 2,5. Увеличение, налога объясняется рекреационной ценностью земель столичной области. Новый документ при определении повышающего коэффициента вводит дифференцированный подход к различным районам области. Согласно ему, все подмосковные районы поделены на две части. В отдаленных коэффициент останется прежним. В районах, находящихся в радиусе примерно 50 км от Москвы и включенных в зону высокой рекреационной ценности, коэффициент поднимается до 4. Таким образом, ставка земельного налога увеличивается в 1,6 раза. Это объясняется тем, что земли, расположенные ближе к столице, продаются в 2-3 раза дороже, мем на периферии. В летний период их население начительно возрастает, что в свою очередь увеличивает Нагрузку на дороги, телефонную и электрическую сеть, водопровод и т.д. Вместе с тем новый коэффициент не распространяется на земли городов и на земли сельскохозяйственного назначения.

Земельный налог является основой для расчета нормативной цены земельного участка, которая исчисляется путем его двухсоткратного увеличения. Введение коэффициента 4 для ряда близлежащих к Москве районов увеличит налог с 3 до 5 рублей за квадратный метр, а нормативную цену - с 600 до 900 тысяч рублей за сотку. По предварительным данным, такое повышение позволит перечислить в бюджет около 30 миллиардов рублей.

Поскольку налоговым службам вряд ли удается справиться с 2,5 млн. садоводов и огородников Подмосковья принятый закон предоставляет налогоплате уплачивать земельный налог через правление своих кооперативов и товариществ. При этом правление перечисляет поступившие деньги непосредственно в местный

Средства, поступающие от земельного налога, имеют строго целевое назначение и пойдут только на финансирование работ по землеустройству, повышение плодородия земель и инженерное и социальное обустройство

Между тем принятый вариант закона вряд ли является окончательным, и в скором времени плата за землю вновь может возрасти

#### ТУРКИ ПОСТРОЯТ ПИВЗАВОД В ЦЕНТРЕ РОССИЙСКОЙ СТОЛИЦЫ

Крупнейшая пивоваренная группа Турции "Эфес" планирует заключить контракт с муниципалитетом Москвы о строительстве в центре столицы пивоваренного завода стоимостью 140 миллионов долларов.

Представитель руководства компании И.Керемоглу сообщил, что итогом многомесячных переговоров стала договоренность о формировании российско-турецкого СП и строительстве пивоваренного завода, значительно превосходящего существующие в России предприятия этого профиля по мощности и техническому оснащению

На первом этапе мощность новой пивоварни составит миллион гектолитров пива в год, однако в дальнейшем создатели проекта предполагают вдвое увеличить этот показатель. Поставку сырья на завод будет осуществлять

одно из московских предприятий. Эфес" готова взять на себя работы по строительству и управлению заводов, а также изыскать необходимые для финансирования проекта средства. В этой связи И.Керемоглу отметил, что турецкая компания "рассчитывает получить контрольный пакет акций и преимущества в управлении предприятием". Пока, однако, стороны не ишли к окончательному соглашению о размере своего участия в проекте.

#### КИРГИЗИЯ УКРЕПЛЯЕТ ТОРГОВО-ЭКОНОМИЧЕСКИЕ СВЯЗИ С ИРАНОМ

Вопросы развития ирано-киргизского экономического сотрудничества обсудил в Бишкеке с руководством Киргизии вице-президент Ирана Хасан Хабиби в ходе грехдневного официального визита.

Как сообщили в пресс-службе киргизского правитель-ства, Хасан Хабиби провел здесь переговоры с президентом Аскаром Акаевым, председателем правительства Апасом Джумагуловым, представителями деловых кругов Киргизии. На встречах обсуждались перспективы углубления торгово-экономических связей между Ираном и Киргизией, в частности, по созданию совместных предприттий электроэнергетической и пищевой промышленности.

#### **КЛИЕНТЫ ВПРАВЕ ТРЕБОВАТЬ** ИНФОРМАЦИЮ О ФИНАНСОВОМ положении банка

Клиенты коммерческих банков вправе требовать от кредитных организаций предоставления информации о воей текущей деятельности, сообщают представители лавного управления Центрального банка России по Это право предоставлено клиентам в соответствии со ст.8 новой редакции закона "О банках и банковской деятельности'



•Война и мир -

## Преодолеть стереотипы вражды

Неправительственные организации ищут путь к согласию

## Габриел НАМТАЛАШВИЛИ -

Девятимесячный азербайджанский малыш, потерявший родителей и получивший статус военнопленного, был переправлен через зону вооруженного противостояния в Нагорном Карабахе азербайджанской стороне благодаря самоотверженным усилиям Карена Оганджаняна, миротворца из Степанакерта, и его бакинкой коллеги Арзу

Абдулаевой. На фоне безостановочных автоматных очередей и кровопролития, в атмосфере ненависти и страха они осознали, что ради человеческих жизней необходимо перейти на язык диалога, согласия и взаимопо-

Мы начали разговаривать тогда, когда в Закавказье, наверное, единственным средством общения был язык войны, мы стали наводить мосты между **ЛЮДЬМИ. ВТЯНУТЫМИ В** братоубийственное противостояние преступными играми политиков, говорит Александр Русецкий, возглавляющий грузинский комитет Хельсинкской

(ХГА), неправительственной организации, борющейся за мир, соблюдение прав человека, построение гражданского общества. По его словам, сейчас важно преодолеть тота-

гражданской ассамблеи

литарное мировоззрение, допускающее идентификацию общества и госу-

дарства.
В пригороде Тбилиси -Табахмела завершил работу круглый стол "Пять лет транскавказского диалога следующие шаги в пост-роении мира и справед-ливости", который был ор-ганизован ХГА при финансовой поддержке программы ТАСИЅ Евросоюза. В его работе приняли участие представители ХГА Тбилиси, Еревана, Баку, Степанакерта, Киева, Кишинева, представители

масс-медиа. По словам Ираклия Мачавариани, представи-теля Президента Грузии по политическим проблемам, национальной безопасности и урегулированию конфликтов, Грузия заинтересована в участии неправительственных организаций в урегулировании конфликтных ситуаций в Закавказье. Они могут играть большую роль в правильном формировании общественного мнения, что должно отразиться на адекватном реагировании

властных структур. Разработать и осуществить программы строительства гражданского, демократического общества в Кавказском регионе будет невозможно без реального решения проблем прими-

•Вместе с тем

ВРЕМЕННЫЕ

СТАВКИ СБОРОВ

ЗА РАЗЛИЧНЫЕ

виды услуг

**МИНИСТЕРСТВА** 

торговли и

ВНЕШНЕ-

ЭКОНОМИЧЕСКИХ

СВЯЗЕИ

регистрация иностранных

проектов контрактов, дого-

воров, уставов - 300 лари

контрактов, договоров, уставов - 300 лари.

дных арбитражных спорах

понесенные расходы плюс

5. Содействие проведе

нию международного кон-

курса (тендера) (платит по-

бедившая фирма или организация) - 900 лари.

экспорт и импорт - 60 лари

- 50 лари.

6. Выдача лицензий на

7. Регистрация контрак-

8. Выдача документов,

9. Выдача сертификата

10. Выдача документов,

11. Аккредитация торго-

происхождения по форме "А" Евросоюза - 200 лари.

связанных с установлением качества товара - 150 лари.

во-экономических, зарубе-

жных фирм и организаций других стран - 300 лари. 12. Повторная аккреди-

тация торгово-экономичес-

ких, зарубежных фирм и ор-

ганизаций других стран

13. Продление аккреди-

тации торгово-экономи-ческих, зарубежных фирм и

организаций других стран

150 лари.

связанных с установлением происхождения товара, - 20

2 % от суммы прибыли.

инвестиций - 200 лари.

1. Лицензирование и

2. Правовая экспертиза

3. Составление проектов

4. Участие в междунаро-

рон и преодоления стере-отипов вражды, заявил международный коордитранскавказской программы XГА Мартен Ван Хартен. По его словам, цель диалога заключается в налаживании сотрудни-

гельственных организаций Кавказские конфликты

рения конфликтующих сточества без ненависти и страха, а также выработке

невидимы или почти неви-

Швейцарии Викен Четериан. Однако, по его словам, сегодня у нее еще нет той силы, которой располагают средства массовой информации Запада. Они еще не могут реально воздействовать на формирование общественного мнения. Изза экономических труд-ностей не более 2-х прорекомендаций для правицентов населения пока могут ежедневно знакомиться

газетной периодикой. Основным источником информации становится телевидение, но оно, по мнению эксперта, в основном контролируется правительством.

димы на Западе на считает Мартен Ван Хартен. По его словам именно неправитель ственные

организации должны, в первую очередь, способствовать информационному прорыву. Не случайно в рамках круглого стола состоялась презентация электронного бюллетеня, который будет выходить на английском и русском языках и будет освещать события в трех Закав-казских республиках.

По словам Шарлотты Хобсон, представительницы ХГА Великобритании, его цель - отразить широ-кий спектр мнений по вопросам урегулирования эт-нических конфликтов в Закавказье, положения беженцев и в целом наладить информационный обмен между странами региона и Запада. На первых порах бюллетень будет выходить раз в месяц и распространяться посредством электронной связи. Основная редакция будет размещаться в Лондоне, а в трех республиках будут созданы региональные редакции.

В конце восьмидесятых годов в Закавказских республиках начался процесс развития независимой прессы, которая, хотя и имела не всегда позитивный имидж, тем не менее сумела занять свое место в информационном пространстве, считает эксперт по масс-медиа Хельсинкской гражданской ассамблеи

Окончание

Александр

Никитин: "Я

сразу понял,

что это -

провокация

тому не собираюсь обелять

его. В свое время я порвал

с ним. Это был довольно

болезненный процесс. Ду-

мал, что навсегда. Оказа-

лось - нет. Именно по на-

вету Масхулия, обвинив

шего меня в торговле нар-

котиками, оружием и других

преступлениях, я был за-

держан. И я очень благо-

дарен сотрудникам госбе-

зопасности Грузии и лично

министру за то, что в мак-

симально короткий срок

справедливость была вос-

становлена, и я теперь на

кадзе интересовался, в ка-

ких условиях я содержался

в изоляторе, не оказыва

лось ли на меня давление,

не пытались ли меня убе

дить, что я являюсь агентом

спецслужбы иностранного

государства... Я категори-

чески отказался принимать

участие в пресс-конфе-

ренции, поскольку посчи-

гал, что это - провокация.

Микадзе, объяснил что он

располагает видеозаписью

интервью с бывшим сог-

рудником МГБ Гелей Су-

его и от гражданина Рос

сийской Федерации. По:

конец поинтересовался

собираюсь ли я после всего

этого продолжать работу в

сейчас, когда на собот

венном опыте убедился, что

свою невиновность в вашей

республике стало возмо-

жным доказать

Собираюсь. Тем болео

падзе, но хочет получить

На встрече со мной Ми-

свободе.

Характерно и то, что круглый стол отразил необходимость усиления миротворческой роли масс-медиа. В этом увидела основную функцию нового электронного издания армянская журналистка Жанна Киркорова, заявившая, что журналист сегодня дол-жен способствовать сближению позиций противоборствующих сторон и про-водить такую информаци-онную политику, которая развенчивала бы культ насилия, национальной

дискриминации и попрания

прав человека. Было реше-

но создать и ассоциацию

журналистов-миротворцев. В свою очередь, Алек-сандр Русецкий говорит о том, что государственным структурам зачастую не по силам решить вопросы формирования климата ловерия и наладить сотрудничество без ненависти и страха. Это должны взять на себя неправительственные организации, оруязык диалога, а одним из основных приоритетов жизнь человека и соблю-

дение его прав. Мы должны, образно говоря, подготовить плацларм для работы политиков и государственных деятелей в целях достижения взаимопонимания и согласия, говорит Александр

Русецкий. В начале 90-х годов, когда конфликты приобрели наиболее ожесточенный и кровопролитный характер, удалось найти ответы на главный вызов - сломить стереотипы вражды, инициировать и осуществить встречи представителей различных политических сил, противо-

борствующих сторон. Война остановилась, но конфликты не вошли в фазу реального урегулирования. Сейчас выдвинута другая задача - сохранить неокрепшее плюралистическое пространство и те неправительственные центры, которые смогут реализовать качественно новые проекты построения граж-

данского общества. Этой цели будут служить программы миротворчества, защиты гражданских прав беженцев работа созданных комиссий по вопросам заложников, военнопленных, пропавших без вести лиц В частности, намечается создать объединение родителей пропавших без вести лиц.

Участники круглого стола приняли обращение, котором призвали активизировать усилия по розыску пропавших без вести лиц, освобождения заложников и пленных. В другом обращении - к рос-сийским правительственным структурам - они призвали не допускать фактов дискриминации т.н. "лиц кавказской националь-

Для детей - жертв военных конфликтов в Закавказье с будущего года будут регулярно проводиться летние и зимние школы в Крыму, заявил Мартен Ван

По его словам, участники этих школ будут проходить курс психореабилитации, а также специальный тренинг, ставящий своей целью воспитание будущих

миротворцев. В организации школ бу дет использован опыт Гру зинской ассоциации женщин-беженок, которая в июне нынешнего года су мела организовать совмес тный отдых в Болгарии 25 грузинских, абхазских и осетинских детей - жертв

Политическая и экономическая свобода и независимость новых постсоветских государств является основой их партнерского сотрудничества с европей скими странами, считает заместитель руководителя делегации Евросоюза в Грузии Жером Касье. По его словам, именно строительство открытого гражданского общества с лигитимными структурами управ ления, в котором соблю даются права человека, национальных меньшинств и прессы, позволит создать в регионе Закавказья демократическое простран

### ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЛУЖБЫ министерства ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ ГРУЗИИ

Как уже известно общественности, Министерством государственной безопасности Грузии был задержан в прошлом неоднократно судимый, один из организаторов и учредителей Корпуса спасателей ("Мхедриони") - Темури Масхулия, который обвиняется в таких тяжких преступлениях, как контрабанда и сокрытие прибыли (дохода) в особо крупных размерах

Во время обыска в его квартире были обнаружены совершенно секретные документы, среди которых Концепция внешней разведки грузинской спецслужбы.

По заявлению Темури Масхулия, ему стало известно что в последних числах августа готовился террористиче ский акт против Главы государства. Об этом он поставил в известность своего друга - сотрудника Службы безопа сности, заместителя начальника Центра борьбы с между народным терроризмом Гелу Суладзе.

Суладзе должным образом не выполнил возложенный на него долг, в частности, не провел необходимые оперативные мероприятия для пресечения центрального террора, что имело тяжелые последствия. Руководство Миистерства государственной безопасности, исходя из оперативных соображений, не поставило вопрос о применении соответствующих мер пресечения и привлечения его к уголовной ответственности, и Суладзе был задержан лишь в дисциплинарном порядке.

Суладзе был допрошен по делу. Он полностью подтвердил показания Темури Масхулия о том, что 25 августа 995 года он получил от него информацию о готовящемся террористическом акте против Главы государства, и что упомянутая информация с грубым нарушением требований, действующих в спецслужбе, приказа и специальной инструкции была доложена непосредственному началь нику, ныне находящемуся в заключении, полковнику Эль дару Гоголадзе. Что Суладзе также подтвердил при очной ставке с Эльдаром Гоголадзе в присутствии адвоката.

Следствием утверждается и то обстоятельство, что после событий, происшедших 29 августа 1995 года, Суладзе получил от Масхулия информацию о группе снайперов, находящихся по заданию Гиоргадзе в Тбилиси, целью соторых была ликвидация Главы государства. И в этом гучае он ограничился лишь устным докладом Гоголадзе.

З связи с упомянутыми фактами, исходя из интересов одствия, на данном этапе легализацию оперативной информации мы не считаем целесообразной

Надо отметить еще один примечательный факт. По данным оперативной информации Министерства государственной безопасности, в последних числах августа нынешнего года и с начала сентября запланировано множество гровокаций, которые ставят своей целью дискредитацию системы Государственной безопасности и ее руководства, противопоставление правоохранительных органов и создание в стране очагов дестабилизации.

Сегодняшняя конферецния еще одна попытка осущетвления вышеназваной цели.

Министерство государственной безопасности не поддастся на подобные провокации. Оно сделает все для обеспечения законности и защиты государственной безопасности. В АБХАЗСКОМ УНИВЕРСИТЕТЕ НЕДОБОР,

А В СИСТЕМЕ ОБРАЗОВАНИЯ - КРИЗИС Система просвещения Абхазии переживает кризис. В школах не хватает педагогов, большая часть учителей не

получала зарплату 8 месяцев. В этом году закрылось несколько школ в Гудаутском и Очамчирском районах. Сухумская газета "Республика Абхазия" сообщает, что в Абхазском университете самый большой конкурс был не на абхаский или русский секторы, а на армянский. В этом году университет измерси причеть 619 стиленте. атом году университет намерен принять 618 студентов, заявления подали 640 абитуриентов. После первых же экзаменов стало ясно, что полностью будут заполнены только два факультета - права и английского языка и литературы.

КООРДИНАЦИОННОЕ БЮРО TACIS ПРЕДСТАВЛЯЕТ БЮЛЛЕТЕНЬ "НАПРАВЛЕНИЯ ГРУЗИНСКОЙ ЭКОНОМИКИ" Руководитель координационного бюро TACIS Пол де

Сент-Ипполит на пресс-конференции 5 сентября представил проект издания бюллетеня "Направления грузинской экономики", разработанный службой экспертов программы TACIS. Бюллетень издается раз в квартал на грузинском и английском языках, тиражом около 1.000 экземпляров, и распространяется бесплатно среди правительственных

организаций и частных фирм. Цель издания - обобщение и распространение

информации о ходе экономических реформ в Грузии. Представитель TACIS выразил свою обеспокоенность недостаточным информационным обеспечением программы. Для решения этой проблемы, по его мнению, в первую очередь необходима помощь парламента страны

#### ЭКОНОМИКА ГРУЗИИ: ДЕСЯТКА НАИБОЛЕЕ **КРУПНЫХ ИНВЕСТОРОВ**

Прямые и иностранные инвестиции за период после установления ее независимости в 1991 году составили около 25 миллионов долларов, сообщили корр BS PRESS в. Министерстве торговли и внешнеэкономических отношений. Кроме того, существуют соглашения еще на 15 миллионов долларов. В десятку наиболее крупных инвесторов входят: фирмы и компании Южной Кореи - 9.120 тыс. долларов США; Соединенных Штатов Америки - 6,696; Бермудских островов - 4,120; Турции - 2,145; России - 1,630; Швейцарии - 1,592; Кипра - 1,432; Люксембурга - 1,006; Германии - 647 тысяч долларов США

#### РАСТЕТ ВНУТРЕННИЙ ВАЛОВОЙ ПРОДУКТ ГРУЗИИ

Внутренний валовой продукт Грузии в первом полугодии 1996 года возрос на 13,7 процента по сравнению с аналогичным периодом прошлого года. К такому выводу пришла Европейская экспортная служба технической программы TACIS. Наиболее быстро растущими секторами в первом полугодии 1996 года были обслуживание (торговля и нематериальное производство) и сельское хозяйство. По мнению европейских экспертов, рост в этих секторах особенно важен, так как они наиболее быстро реагируют на процесс экономической либерализации и освобождение от государственного контроля.

#### ЗАВЕРШИЛАСЬ АКЦИЯ "ДОРОГА ЖИЗНИ"

Акция под названием "Дорога жизни", проводившаяся в республике с 31 августа по инициативе государственного департамента по делам молодежи АР Абхазия, завершилась 5 сентября в селе Чхалта в Колорском ущелье. сообщает пресс-центр молодежной организации Союза граждан Грузии.

Активное участие в акции, начавшейся в селе Чубери, приняла молодежная организация СГГ. Ее участники встретились с представителями местной администрации, полиции и беженцами, которым была передана гуманитарная помощь и школьный инвентарь. Прошел обряд крещения 150-ти детей беженцев.

"Беженцы, проживающие в этом регионе, сегодня не получают даже минимальной помощи. Это означает, что президентский указ по решению этой проблемы не выполняется", - заявил председатель молодежной организации Союза граждан Грузии Леван Алавидзе, комментируя состоявшиеся встречи.

#### десятый съезд национально-**ДЕМОКРАТИЧЕС**

7 сентября 1996 года в Государственном Академическом театре имени Руставели начнет работу десятый съезд Национально-демократической партии. В повестке дня съезда - принятие нового устава, выборы председателей партии, Главного комитета и ревизионной комиссии.

8 сентября на съезде выступит вновь избранный председатель партии.

#### УТВЕРЖДЕН ИНДИКАТОРНЫЙ ПЛАН СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКОГО РАЗВИТИЯ ГРУЗИИ НА 1996-2000 ГОДЫ

Указом Президента Грузии утвержден индикаторный план социально-экономического развития Грузии на 1996-2000 голы.

Министерствам, советам министров Абхазии и Аджарии, краевым администрациям, департаментам, местным органам управления, хозяйственным единицам поручено на основе Индикаторного плана социальноэкономического развития Грузии на 1996-2000 годы разработать программы развития соответствующих сфер, отраслей, регионов, хозяйственных единиц и обеспечить их последовательное выполнение; информацию о выполнении указанных программ периодически представлять Министерству экономики Грузии. Министерству экономики Грузии поручено на основании

получаемой информации ежегодно уточнять основные параметры социально-экономического развития Грузии на следующий хозяйственный год и представлять на рассмотрение правительству.

#### дни французского кино в тбилиси С 9 по 13 сентября в Тбилиси состоятся ДНИ францу-

зского кино. Будут показаны шесть нашумевших во Франции художественных фильмов, не известных нашим зрителям. Фильмы сняли известные режиссеры - Жан Виго Робер Бреонсон, Морис Биала, Жан-Жак Бенекс, Жан-Клод Сускельди. "Ноль по поведению", "Побег приговоренного к смерти", "Да здравствует наша любовь", "От-ражение луны в канале", "Балкон", "Буква "Г", "Как Гомон" - это фильмы, которые вызвали противоречивое мнение, критику во Франции, получили широкий отлик в прессе и САКИНФОРМ

#### ТБИЛИССКИЙ НЕЗАВИСИМЫЙ ИНСТИТУТ "АЛГИ"

объявляет прием на 1996-97 учебный год на очное заочное отделения. Прием осуществляется на грузинский и русский секторы по следующим специальностям: Юридический: правоведение, международное

право; 2. Журналистика: диктор-ведущий теперадие программ, режиссерский, телерадиожурналичлико, з Иностранные языки: английский, немецкий французский: 4. **Филологический:** грузинский язык и литература; 5. **Педагогика и методика начального** образования; 6. Экономический: таможенное дело ансы и кредиты, внешнеэкономические отношения.

При институте функционирует многопрофильный пицей для окончивших 9 классов средней школы. Обучение производится по следующим профилям: Гуманитарный

Физико-математический

Естествознание

Адрес: проспект Д.Агмашенебели, 89/24. III этаж здания "Тбилгорпроекта".

Тел.: 96-91-30

## "ЖИЗНЬ - ЭТО КРАСОТА"

К 120-летию со дня рождения Якова Николадзе

С именем Якова Николадзе неразрывно связано преемственное развитие устоявшихся в веках национальных традиций скульптурного творчества, его превращение в одно из ведущих направлений грузи-

нской культуры. Начало было положено скульптурным портретом Шота Руставели, создан-ным в 1897 году, ставшем общепризнанной датой рождения профессиональ ной грузинской скульптуры, единственным представителем которой Яков Николадзе оставался вплоть до начала двадцатых годов текущего столетия.

Будучи воспитанником московского Строгановского художественного училища и Одесской рисовальной школы, Я.Николадзе в 1899 году едет в Париж, где поступает в Высшую школу изящных искусств. О том, что дал опыт, накопленный за время пребывания во Франции, свидетельствуют произведения. созданные Я.Николадзе уже после его возвращения в Грузию, т.е. с 1901 года. Это, прежде всего, две четырехметровые горельеф-ные композиции "Промыш-ленность" и "Торговля", скульптурные портреты писателя Шио Арагвиспирели, артистов Васо Абашидзе и Котэ Месхи, художника Оскара Шмерлинга и др. В 1904 году Я.Николадзе

выезжает в Италию, где

• Назначение

изучает творчество художников Возрождения. Затем он вновь возвращается в Париж, где проводит несколько лет. Это время серьезных сдвигов в его творчестве. Мощный толчок дало и знакомство с искусством выдающегося французского скульптора Огюс-

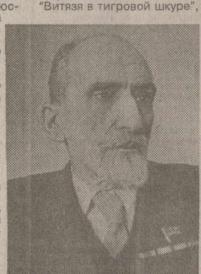
та Родена, в мастерской которого Я.Николадзе проработал сравнительно длительное

Если. ряд произ-ведений Я.Николадзе парижского периода может быть прямо сопоставлен с импрессионистической исполнительской манерой Родена, то во многих других работах, относящихся к тому же времени, грузинский скульптор идет собственным путем, стремясь достичь обобщенной пластической образ-

Глубоко потрясло Я.Николадзе известие об убийстве Ильи Чавчавадзе. Николадзе создал замечательный портрет духовного отца Грузии... С образом автора "Ви-

тязя в тигровом шкуре", как известно, были связаны первые самостоятельные шаги Я.Николадзе на поприще искусства. В 1905 году он создает новый портрет гениального поэта, выполненный уже на уровне зрелого мастерства. С

течением времени один за другим появляются в его мастерской все новые и новые эскизные и этюдные разработки. И с каждым разом в облике поэта появляются особые черты. дающие иную интерпретацию темы. К 750-летию



отмеченном в 1937 году, Я.Николадзе создает еще олин скульптурный портрет Шота Руставели, впечатляющий всей суммой используемых скульптором средств художественной

выразительности. Я.Николадзе создал много других вдохновенных скульптурных изображений деятелей грузинской литературы. Среди них пор-

Дмитрий Амилахвари

- офицер французской

армии

Офицер французской армии Дмитрий Георгиевич Амилахвари родился в 1906

году в селе Базоркино

(Терский округ, нынешняя Северная Осетия). До 14 лет он жил в Грузии. В 1920

году вместе с родителями

переехал в Европу. В 1922 году поселился в Париже. В 1924-1926 годах учился в

Парижском военном учеб-

ном заведении Сен-Сира,

по окончании которого слу жил во Французском иност

ранном легионе в Северной

• Судьбы

треты Эгнате Ниношвили, Важа Пшавела, Галактиона Табидзе, Щалвы Дадиани и др. Однако наивысшим достижением скульптора, блестяще воплотившим творческие силы грузинского народа, является портрет поэта-мыслителя

XII века Чахрухадзе. Точно подмечены и особенности внешнего и внутреннего облика крупного химика П.Меликишвили, математика А.Размадзе, физиолога И.Бериташвили, историка И.Джавахишвили, а также артиста Л.Месхишвили, педагога И.Ростомашвили, писателя В.Вересаева, живописца А.Гера-

симова и др. В творчестве Я.Николадзе определенное место занимают и официальные темы, прежде всего образы Ленина и Сталина, однако в их решении нет никакой парадности, свойственного тому времени сложного пафоса, от чего скульптор уберегся благодаря сильно развитому в нем чувству художественной меры и тетического отношения к искусству ваяния.

Характеристика Я.Николадзе как художника и мыслителя была бы неполной и односторонней, если бы мы не коснулись его леятельности как теоретика и педагога. Воспитанию кадров он посвятил многие годы своей жизни, будучи профессором и заведующим кафедрой скульптуры в Тбилисской Ака-

демии художеств. И будь то его книга воспоминаний "Год у Родена" или же статья "Тайны скульптуры", такие работы, как "Влияние барельефа на развитие скульптуры", "О работе в твердых материалах" и др., равно как и различные работы научно-методического характера, - все это служит доказательством проявления его исключительной заботы о новой, всесторонне развитой и подготовленной смене гру-

зинских скульпторов. Я.Николадзе было присвоено почетное звание народного художника республики, он дважды был удостоен Государственной премии, многих правительственных наград.

Я.Николадзе скончался 10 марта 1951 года. Его прах предан земле в Пан-теоне общественных деятелей Грузии - на горе Мтацминда, вблизи с созданным им же мемориальным памятником И. Чавчавадзе, что уже само по себе весьма символично.

Незадолго до смерти Я.Николадзе с горечью сказал: "Самая большая красота и радость - это жизнь. Вероятно, потому и искал я ее в мертвой глине и в холодных глыбах камня, оживляя их, а теперь сам ухожу из жизни..."

Игорь УРУШАДЗЕ Заслуженный деятель искусств, профессор

## ВПЕРЕДИ -"ГУРИЯ"

• Спорт

Лидером чемпионата Грузии по футболу сталаланчхутская "Гурия". В шестом туре она на своем поле нанесла поражение бол нисской команде "Сиони" - 1:0 и набрала 13 очков. На очко от ланчхутцев отстает целая группа клубов, среди которых динамовские коллективы Тбилиси и Батуми, а также "Колхети 1913" (Поти) и "Маргвети" (Зестафони). Встреча двух первых команд в шес том туре отложена на позднее время из-за подготовки к европейским кубкам Потийцы на своем поле уверенно переиграли фут болистов "Самтредиа" ма с крупным счетом - 3:0 победили руставский "Металург". 6:2, а зестафонцы тоже до

Остальные матчи завер шились так: "Мерани -91" (Тбилиси) - "Торпедо" (Кутаиси) 3:1, "Самгура-ли" (Цхалтубо) - "Одиши" (Зугдиди) - 2:1, "Кахети" (Зугдиди) - 2:1, **"Кахети** (Телави) - **"Дила"** (Гори)

Шестой тур завершился вчера матчем команд "Шевардени - 1906" (Тбилиси) - "Иверия" (Хашури).

#### неожиданности и ЗАКОНОМЕРНОСТИ

В различных европейских странах набирают ход национальные чемпионаты. Выявились и первые лиде

#### **АНГЛИЯ**

После третьего тура че-"Шеффильд Уэнсдей" набравший девять очков. В этом туре шеффилдская команда нанесла поражение в гостях "Ньюкаслу" - 2:1. Голы забили Азертон и Уиттингем. У хозяев отличился Ширер.

На втором месте в тур-нирной таблице клуб "Чел-си" - 7 очков.

В третьем туре стличные футболисты на своем поле за счет мячей Лебефа и Ви-алли переиграли "Ковен-три" - 2:0.

остальные матчи тура завершились так: "Астон Вилла" - "Дерби" Каунти" -2 :0, "Лестер" - "Арсенал" - 0:2, "Ливе-"Арсенал" - 0:2, "Ливерпуль" - "Сандерленд" - 0:0, "Манчестер Юнайтед" - "Блэкберн" - 2:2, "Ноттингем Форест" - "Миддлсбро" - 1:1. "Тоттенхем" - "Эвертон" - 0:0 "Вост Хам" 0:0, "Вест Хэм" - "Саутгемптон" - 2:1, "Лидс" - "Уимблдон" -1:0.

#### ГЕРМАНИЯ

Мюнхенский клуб "Бавария" лидирует в чемписять очков после четырех туров. В последнем туре баварцы дома уверенно обелили "Байер-04" 4:2. Голы забили Циклер, Хелмер, Клинсман и Риц горами голов стали: Пауло Сержио и фельдхофф.

Группа из трех команд отстает от лидера на одно очко. Это - "Штутгарт" "Боруссия" (Дортмунд) и "Кельн". Первые в гостях буквально разгромили "Га-мбург" - 4:0, у "Штутгарта" - игра в запасе. Вторые дома победили "Фрай**бург"** - 3:1, а "Кельн" дома неожиданно проиграл "Ганзе" - 0:2.

"Ганзе" - 0:2.
Остальные матчи завершились так: "Вердер" - "Боруссия" (Менхенгладбах) - 1:0, "Шальке - 04" - "Бохум" - 1:1, "Фортуна" - "1860 - Мюнхен" - 0:0, "Карлсруз" - "Санкт-Паули" - 4:0, "Арминия" - "Дуйсбург" - 1:1.

## 9.00 - От девяти до две-надцати. 12.00 - Мацнэ. XXI. Док. фильм. Юношеское телевидение. Американс-кий худ.фильм "Ад под не-бом". Абхазское телеви-дение. Интермеццо. 18.00 -

7 сентября Суббота

Тбилиси

канал

Мацнэ. Чтобы больше любить (Медея Гегешидзе). Москва. Конституция Гру-зии. 20.00 - Мацнэ. 20.35 Видеопатруль -02.20.45 -Басти-Бубу. Студия "Маэстро" представляет. Программа "Иллюзион" предс тавляет германо-австрийс кий худ. фильм "Анастасия" 23.45 - Квишис саати. II канал

9.00 - Программа "Дила". 19.00 - Информация. 19.20 -Передача для детей - "Чипо" Спортивная программа "5/5" Х. 21.30 - Информация и рекламный блок. 22.20 - Английский худ, фильм. По окончании - Концерт. Кавкасиа

12.00 - Утренняя гимна-стика. 12.15 - Мультфиль-мы. 12.30 - Реклама и музыка. 13.30 - Индийский худ. фильм "Твои воды, Ганг". 15.30 - Информационный выпуск. Реклама и музыка.

выпуск. г Док. сериал. Москва ОРТ 9.00, 19.20 - В мире жи-вотных. 9.35 - Мультфильм.

вотных. 9.35 - Мультфильм. 9.50 - "Покровские ворота". Худ.фильм. 1-я серия. 11.00, 16.00, 19.00 - Новости. 11.10 - Слово пастыря. 11.30 - Не зевай! 12.00 - Утренняя почта. 12.35 - Смак. 12.55 - "Чуден град Москов". Док.фильм. 13.25 - Театр + ТV. Михаил Козаков. 14.10 - "Чистые пруды". Худ. фильм. 15.30 - Под знаком "Пи". 16.20 - "Возвращение на остров сокрознаком ти". 16.20 - Возвращение на остров сокровищ". Сериал. 17.15 - Бомонд. 17.35 - Окно в Европу. 18.05 - Телеигра. 19.55 - Ералаш. 20.15 - "Я шагаю по Москве". Худ. фильм. 21.45 - Спокойной ночи, матичий 22.00. лыши! 22.00 - Время. 22.40 лыши! 22.00 - Бремя. 22.40 - "Вьетнам. До востребования". Худ.фильм. 23.40 - Брэйн-ринг. 0.25 - "Веревка". Худ.фильм. 1.50 - Стинг в Москве.

9.00 - "Джек из джун-глей". Мультфильм. 10.10 -"Мак и Матли". Сериал. 10.30 - По вашим письмам. 11.00 - Телемагазин. 11.15 - "Бродвей" нашей юности". Док.фильм. 11.45 - Музыка всех поколений. 12.00 - Вести. 12.15 - Ваш партнер. 12.30 - Доброе утро. 13.00 - Врача вызывали? 13.30 -Анонимные собеседники. 14.00 - Программа Е.Евту-шенко "Поэт в России - бо-льше, чем поэт". 14.25 -Проще простого. 15.00, 21.00, 1.40 - Вести. 15.20 -"Грехи". Сериал. 3-я серия. 16.05 - Де-факто. 16.30 -Ничего, кроме... 16.45 -Своя игра. 17.15 - Кремлевские няньки. 18.00 - Хоккей. Кубок мира. Полуфинал. 20.00 - Премьера телевизионного многосерийного худ.фильма "Королева Марго". 1-я серия. 21.30 - Реклама. 21.35 - Субботний вечер с РТР. Открытие телевизионного сезона в го-сударственном концертном зале "Россия". 23.05 - Со-вершенно секретно. 0.00 -Сделано в Голливуде. "А как же Боб?" Худ.фильм. 1.50 - Программа "А". Санкт-Петербург

10.30 - Программа передач. 10.35 - Волшебная формула. 10.50 - Спортивномузыкальная программа "На грани". 11.20 - Телеальманах "Ушуайя - мир смельчаков". 12.10 - История военной авиации. 13.00 -"Крысиный патруль". Сери-ал. 13.25 - Программа для автолюбителей "Фаркоп" 13.40 - XX век с Дэвидом Фростом. 14.30 - Музыкальная программа "Лидер" Станислав Садальский 15.05 - Шок-шоу. 17.10 Спортивно-музыкальная программа. 19.00 - "Крысиный патруль". Сериал. 19.30 - Телеальманах "Ушу-айя-мир смельчаков". 20.25 - Горсправка. 20.30 - Худ. фильм "Жилая комната". 22.00 - Планета кино. 22.20

- "Человек, который слиш-ком много знал". Худ. фильм. 23.45 - Клип-парад "Чарт-шоу" 0.35 Программа для взрослых "Без тени смущения"

телев пе тие гредставляет.
"Вс дворе злая собака"
Спектакль. Программа
"Дге". 18.00 - Мацнэ. Рейтинг. Глобус. Студия TBS. Спортивная программа. Энергия. Когда. 21.00 -Мсгепси. Видеопатруль-02. Главная тема. Время созидания. Шоу-бизнес. 23.45 - Квишис саати II канал

**Воскресень** Тоилиси

Канал

9.00 - Программа "Ди ло". 19.00 - Тайм-аут. 19 о Мультфильмы. Спорт ая передача. Видеоанонс. Звезды рассказывают. 21.55 - Тайм-аут. 22.15 - Ре-клама. 22.30 - Американский худ. фильм "Нормальная жизнь". По окончании-

Кавкасиа 12.00 - Утренняя гимнастика. 12.15 - Мультфильмы. 12.30 - Реклама и музыка. 13.30 - Итальянский худ. фильм "Туз". 15.30 - Информационный выпуск. Реклама и музыка. Мультфильм Лоу сериал Луза. фильм. Док.сериал. Джаз-Парнас. Телестудия "TAO" представляет. Москва ОРТ

9.00 - Тираж "Спортло-то", 9.10 - Мультфил ы. 9.45 - "Покровские" и". Худ. фильм. 2-я зерия. 11.00, 16.00, 0.20 - Нове и. 11.15 - Непутевые зам 11.30 - Пока все дома - Утренняя звезда 13.00 - Служу России! 13.30 - Играй, гармонь любимая! 14.00 - Лучшие программы российских телекомпаний. 14.35 - "Подводная одиссея команды Кусто". Сериал. 15.25 - Смехопанорама. 16.20 - Большой театр. 17.05 - Клуб путешественников. 17.50 - Как-то раз. 18.05 - Мультфейерверк. 18.50 - Ералаш, 19.15 -Счастливый случай, 20.05 -Майкл Джексон, Дайана Маикл джексон, даиана Росс и Филипп Киркорез на фестивале в Монте-Карло. 21.00 - Время. 21.40 - "Бе-гущий человек". Худ.фильм. 23.35 - Кубок мира. "Мао-тер-ралли - 96". Париж-Москва-Улан-Батор-Пекин. 23.50 футбольно 23.50 - Футбольное обозрение. 0.30 - "Просто Хичкок".

ние. 0.36 Худ.фильм. РТР

8.00 - Хоккей, Кубок мира. Полуфинал. 10.00 - Пилигрим. Российское бюро путешествий. 10.30 - "Мак и Матли". Сериал. 10.50 -"Лиса и заяц". Мультфильм. 11.05 - Устами младенца. 11.30 - Присяга. 12.00 - Вести. 12.15 - Русское лото. 12.55 - Вас приглашает фирма "САВВА". 13.00 - Ча ловек на земле. 13.251 "Винни Пух идет в гости". Мультфильм. 13.35 - Книжная лавка. 14.00 - Театр моей памяти. 14.25 - Проще простого. 15.00, 2.15 - Вести. 15.20 - "Грехи". Сериал. 16.15 - Ничего, кроме... 16.30 - Футбол без границ. 17.00 - Карроке по-русски 17.00 - Карооке по-русски 17.30 - М.Терехова, Г.Бурков, В.Гафт, В.Басов в короткометражном худ. фильме "Мужчины и женщины". 18.10 - Репортер. 18.25 - В мире животных. 19.00 Волшебный мир Диснея. "Чокнутый", "Аладдин". 20.00 - "Королева Марго". Сериал. 21.00 - Зеркало. 22.00 - Любимые комедии. Самая обаятельная и привлекательная". Худ. фильм 23.30 - Семь писем из Нижнего. 23.45 - "К-2" представляет программу "Перпендикулярное кино". 0.40 - У Ксюши. 1.20 - Церемония

Санкт-Петербург 10.35 - Программа передач. 10.40 - Волшебная фодач. 10.40 - Боль Инес Дуа-рмула. 10.55 - "Инес Дуарте, личный секретарь". Сериал. 11.45 - Видеомода. 12.10 - Планета кино. 12.30 Осторожно, модерн! 13.00 Клип-парад. 13.50- "Кры-синый патруль". Сериал. 14.15 - Программа Селены Скотт. 15.05 - Петербур-гский Гурме. 16.55 - Классика в мультфильмах. "Пос ледний из могикан". 17.45
- Трюк-машина. 18.00
"Следопыт". 18.30 - "Крысиный патруль". Сериал. 19.00 - Программа для автолюбителей "Фаркоп". 19.15 - Петербургский Гурме. 19.30 - Видеомода. Юные француженки. 20.00 - Программа Селены Скотт. 20.55 - Горсправка. 21.00 "Инес Дуарте, личный секретарь". Сериал. 22.00 - Худ.фильм "Продавец резинок". 23.30 - "Как презинок". 23.30 - "Как предали Зорге". Док.фильм. 0.05 - Музыкальная программа "БИГ-40", 0.30 -Шок-шоу. 1,05 - Программа для взрослых "Без тени

открытия фестиваля "Кино-

Вниманию подписчиков! Началась индивидуальная и ведомственная подписка на первое полугодие 1997 года на

зарубежные издания. Подписку можно оформить в территориальных и районных филиалах "Сакпреса", а также непосредственно в "Сакпресе" (только

по безналичному расчету) по адресу:
Тбилиси, ул. 9 Апреля, 2, 5 этаж.
Для справок обратитесь по телефонам:
99-08-78, 93-45-96, 93-30-54, 93-26-80
000 "Сакпреса" Министерства связи и почты

Дежурные по номеру Д. Садатиерашвили Н. Федорова

Дежурный редактор Елена Чачуа

## MONKY MAPAAMEHTCKUX CEKPETAPEЙ MPUBLIAO

Приказом Генерального прокурора Грузии заместитель Генерального прокурора Реваз Кипиани назначен парламентским секретарем.

Цель назначения - систематизация и углубление сотрудничества между Парламентом и Прокуратурой

САКИНФОРМ

#### •Криминал —

## НЕПОДЧИНЕНИЕ полиции ПРИВЕЛО К

центра Министерства внутренних дел, в селе Бадиа ури Сагареджойского района ученик тбилисской школы N 100 Леван Гилигашвили, сидевший за рулем автомобиля, не подчинился требованию дорожной полиции остановить машину и продолжил движение, превысив скорость. В результате он совершил наезд на жителя села Кандаура Джемала Шенгелидзе, который

## • Календарь

### КАРТВЕЛОЛОГ ИЗ БЕЛЬГИИ Гаррит и Мишель Ван Эсброк. Из них жив и ведет



Профессор Поль Пеетерс - бельгийский картвелолог, который более четырех десятков лет исспеловал памятники древней грузинской литературы, переводил их на латинский и французский

ное наследие Грузии изучил древний и современный грузинский язык. Поль Пеетерс занимался исследованиями в основном агиографических грузинских памятников. Его исследования - "Сент-Ромен, новый мученик, в соответствии с одним из грузин-ских документов", "Грузинский перевод автобиографии Диониса Ареопагийского", "Святой Илла-рион Ибериели", "История грузинских -монастырей" Распространение христианства в Грузии в соответствии с агиографическими источниками" и многие другие имеют чрезвычайно важное значение для изучения истории грузинской литературы. Поль Пеетерс опубликовал их почти на 34

многодетной семье. Был ко легова елем выдающеося облегийского ученого Жана Болланда. Когда в 1915 году в Брюсселе создали Общество болландистов, у самого Пеетерса уже были ученики - из-

# **УБИЙСТВУ**

скончался в больниц

САКИНФОРМ

Поль Пеетерс прочитал в

оригинале, а затем изучил

научные труды грузинских ученых - Корнелия Кекели-

дзе, Иванэ Джавахишвили, Тедо Жордания, Еквтимэ

Большое влияние на

научную деятельность Поля

Пеетерса оказали научные

работы Корнелия Кекели-дзе. Его книге "Агиографи-

ческие памятники" он пос-

вятил свою первую рецен-

зию, в которой ученый с

восторгом писал о своем

грузинском коллеге: "Труд

К.Кекелидзе сравним с

грандиозным монументом" Поль Пеетерс внес нео-

ценимый вклад в исследо-

вание и популяризацию грузинской литературы за

рубежом. Деятельность

этого выдающегося ученого

до последнего времени не

была известна. Теперь же

потомки воздали ему

должное. Многие зарубеж-

ные и грузинские ученые с

П.Пеетерсе как о видном ученом. И не только как об

ученом. В годы войны с

гитлеровцами он занимался

антифашистской про-

пагандой.
Поль Пеетерс скончался
18 августа 1950 года в
Брюсселе, но его имя жи-

вет среди почитателей гру-

зинской литературы, ис

тории, культуры за рубе-

член-корреспондент французского центра

Серго Турнава

лагодарностью пишут о

Такаишвили и других.



Поль Пеетерс с целью глубже познать литератур-

Поль Пеетерс родился 20 сентября 1870 года в городе Турне (Бельгия), в вестные в то время ученые - Жан Поль Дево, Жерар

## По сообщению пресс-

Африке С самого начала Второй мировой войны Дмитрий Амилахвари зачислен в 13-ю полубригаду созданного в городе Сиди-Бель-Аббесе (Алжир) иностранного

В мае-июне 1940 года Дмитрий Амилахвари прославился в Нарвикской операции. Во время оккупации Франции гитлеровцами лерной Франции в Англию

где составил первое ядро сил свободной Франции. Дмитрий Амилахвари принимал участие в Эрит-рейской кампании, особен-но проявил он себя в апреле 1941 года при взятии города Массауа. Неожиданно для итальянцев Амилахвари захватил несколько эскадренных миноносцев и

множество пленных. Дмитрий Амилахвари участвовал в Сирийской кампании и взятии города Дамаска. Ему присвоили звание лейтенант-колонеля и назначили командиром полубригады иностранного легиона. Его часть, входивщая в состав бригады генерала Кенига, оказала ожесточенное сопротивление армии генерала Роммеля в названном "Верденом пустыни" Бирхакеймском сражении в Ливии (Северная Африка, 27 мая - 11 июня 1942 года) между немецко-итальянским Аф риканским корпусом и 8-й

армией англичан. В 1942 году Дмитрия Амилахвари наградили "Крестом Освобождения" В том же году он геройски погиб в сражении под Эль-Аламейном. Похоронен в

В 1956 году имя Дмитрия Амилахвари присвоено 143-му выпуску Парижского военного учебного заве-дения Сен-Сира.

### •Коротко-В поддержку "Рустави-2"

С просьбой разрешить телекомпании "Рустави-2" продолжать ежедневные трансляции до тех пор, по-ка ее дело не рассмотрит суд, обратился Международный комитет защиты журналистов к Президенту Грузии

## •Гастроли -

## Михаил Козаков в Тбилиси

10 сентября в Тбилисском театре имени А.Грибоедова с поэтической программой "От Пушкина до Бродского" выступит российский режиссер и актер Михаил Козаков Гастроли организованы грузинским Центром российског культуры. В телефонной беседе с корреспондентом **BS- PRESS** Козаков сказал: "Меня радует встреча с Тбилиси, городом моей юности и первой любви. В Грузии меня ждет много близких людей"

## • Мода

## Борьба за выживание швили потребовалось три

Жара еще продержится в Тбилиси. Таков прогноз не только синоптиков, но и... грузинских шоу-бизнесменов, приостановивших по "погодным" причинам концерты и выступления звезд мировой эстрады.

Свободное место под солнцем на сей раз решили занять королевы моды, сумевшие за последние годы привлечь внимание отдельных зарубежных фирм и компаний. Последние, как видно, готовы вкладывать деньги не только в развитие экономических и торговых отношений, но и в популяризацию традиций грузинской моды.

Тем, кто внимательно мнятся "Ассамблея авангардной моды", показы раных коллекций в гостинице "Метехи", клубе "Ахалгазрдули". Все это свидетельствует о желании грузинских модельеров и дизайнеров идти в ногу со временем. Но все чаще бороться приходится не за первые места и профессионализм, а попросту, за выживание.

По словам Нино Пран гишвили, непрофессионального модельера, завоевавшего популярность оригинальными работами из ажурного плетения, после множества пери петий, выпавших на долю возглавляемого ею Салона мод в поисках спонсоров, наконец-то, удалось облегченно вздохнуть и подумать об искусстве. А между прочим, только на создание двух тем новой коллекции Салону мод Нино Пранги-

тысячи долларов. Совместная итальяно-грузинская фирма "Арсиани", с которой манекенщицы и модельер подписали контракт, готова спонсировать по ездки коллектива за рубеж Взамен манеженщицы рекламируют и демонстрируют продукцию фирмы.
Небольшой показ с аук

ционом и куплей-продажей прошел на днях в фирменном салоне магазина "Мода-Италия". Любители приодеться за сравните льно "невысокие" цены могли приобрести новинку минимальная цена платья из Италии от 80 до 120 лари! Дорого! И все-таки в Впрочем, в этом немалая заслуга организатора празлника молы, телевелущего и продюсера Гии Гумбе ридзе, как всегда, со вку сом устроившего предста-

Что же касается высокой моды, то, по словам заме-стителя директора единственного в столице крупного выставочного центра на бывшей ВДНХ Кахи Гвелесиани, в октябре в Тбилиси пройдет очередной международный фестиваль моды который съедутся видные кутюрье мира.

Уже составлен список членов жюри, в который входят: Давид Баланчини Грузия), Эндрю Логан Англия), Константин Логан Россия), Шозо Шимамото (Япония), Мит Митро-поллиус (Греция), Кристоф Жирар (Франция)

Нина КИКНАДЗЕ



индекс 66432

Газета зарегистрирована Министерством юстици Республики Груаня 5.02.1993 г.

культуры Артура Рембо

Адрес редакции: 380008, Тбилиси пр.Руставели, 42 телефон: 931158

ФОТО Рубена Рухкяна

при перепечатке ссылка на С7 обязательна

Главный редактор А.А.СИЛАГАДЗЕ

цена 25 тетри

Регистрационный № 0822 Печатается в газетном корпусе издательства " САМ ШОБЛО"

в Грузии